

## **OPIS POSLOVA, PODACI O PLAĆI RADNOG MJESTA TE IZVORI ZA PRIPREMU KANDIDATA/KINJA ZA INTERVJU**

koji su podnijeli pravovremene i uredne prijave te ispunjavaju formalne uvjete iz oglasa za prijam u državnu službu Ministarstvo obrane - Oružane snage Republike Hrvatske, objavljenog na web-stranici Ministarstva uprave 11. siječnja 2018. godine

**- voditelj/ica odsjeka - 1 izvršitelj/ica**

**HRVATSKO VOJNO UČILIŠTE „Dr. FRANJO TUĐMAN“**

**Središte za strane jezike „Katarina Zrinska“**

**Odjel za testiranje i prevođenje**

**Odsjek prevođenja**

### **OPIS POSLOVA:**

Prevodi i nadzire rad unutar Odsjeka. Prima poslove i zadaće od Načelnika Odjela za testiranje i prevođenje kojemu odgovara za rok, kakvoću i količinu prevedenoga. Stručno se usavršava za posao za koji je zadužen/a. Dužan/na je pratiti stručnu vojnu literaturu. Suraduje u izradi glosarija vojnog nazivlja i drugih specijaliziranih glosarija. Obavlja i druge poslove koji mu/joj se stave u djelokrug te je za svoj rad neposredno odgovoran/na načelniku Odjela.

### **PODACI O PLAĆI:**

Na temelju članka 108. Zakona o državnim službenicima i namještenicima („Narodne novine“, broj 27/2001), a u vezi s člankom 144. stavkom 2. Zakona o državnim službenicima („Narodne novine“, broj 92/2005, 142/2006, 77/2007, 107/2007, 27/2008, 34/2011, 49/2011, 150/2011, 34/2012, 49/2012 – pročišćeni tekst, 37/2013, 38/2013, 01/2015, 138/2015 – Odluka Ustavnog suda Republike Hrvatske i 61/2017), plaću navedenog radnog mjesta čini umnožak koeficijenta složenosti poslova radnog mjesta koji, sukladno Uredbi o nazivima radnih mjesta i koeficijentima složenosti poslova u državnoj službi („Narodne novine“, broj 37/2001, 38/2001 - ispravak, 71/2001, 89/2001, 112/2001, 7/2002 - ispravak, 17/2003, 197/2003, 21/2004, 25/2004 - ispravak, 66/2005, 131/2005, 11/2007, 47/2007, 109/2007, 58/2008, 32/2009, 140/2009, 21/2010, 38/2010, 77/2010, 113/2010, 22/2011, 142/2011, 31/2012, 49/2012, 60/2012, 78/2012, 82/2012, 100/2012, 124/2012, 140/2012. 16/2013, 25/2013, 52/2013, 96/2013, 126/2013, 02/2014, 94/2014, 140/2014, 151/2014, 76/2015 i 100/2015), iznosi 1,649 i osnovice za izračun plaće, uvećan za 0,5% za svaku navršenu godinu radnog staža.

### **PRAVNI I DRUGI IZVORI ZA TESTIRANJE:**

1. Zakon o obrani („Narodne novine“, broj: 73/13, 75/15, 27/16 i 110/17)
2. Zakon o službi u Oružanim snagama Republike Hrvatske („Narodne novine“, broj: 73/13, 75/15 i 50/16)

3. Pavlović Nataša, (2015) „Uvod u teorije prevođenja“, Zagreb, Leykam international
4. Antea Stojić, Marija Brala-Vukanović, Mihaela Matešić(ur.) Rijeka: Filozofski fakultet Sveučilišta
5. Hudeček L., Mihaljević M., (2009.) „Hrvatski terminološki priručnik“, Zagreb: Institut za hrvatski jezik i jezikoslovlje
6. Baker, Mona (1992) In Other Words. A Coursebook on Translation. London.: Routledge

**NAPOMENA:** Na službenoj web stranici Ministarstva obrane objavit će se mjesto i vrijeme održavanja razgovora (intervjua) Komisije s kandidatima najmanje pet dana prije dana određenog za razgovor (intervju).